



國語課程

教授

簡介

PC04 T2/M3 HOT 2005M

屬靈傳承的理念與實踐

(必修)

9/16-18(三至五) 7:00pm-10:30pm

9/19(六) 2:00pm-5:30pm

公開講座：9/19(六) 7:30pm

無接觸時代，你我同行

9/20(日) 3:00pm - 6:30pm

9/21(一) 7:00pm - 10:30pm -22hrs

碩士班另加：

9/22-23(二至三) 6:30pm-10:30pm-

30hrs

(真人在線教室)

余亞弘博士

Ph.D Fuller Theological Seminary

專研跨文化領導學

主授：宣教、領導課程

曾任：中華福音神學院北美分校

教務主任，創欣神學院教務主任

現在美、加神學院教學外，兼任

加拿大華神領袖品格訓練系列

教授

公開講座由 YouTube 直播

蒙召服事者經常被事奉與生活中的現實面所衝擊，以致屢屢出現幾種情況：

1. 遇見艱難 -Drop-out
2. 事奉或 / 與生活的超負荷 -Burnout

3. 事奉或 / 與人際間的衝突無法有效化解，以致被 Kicked out

本課程將著重於屬靈帶領傳承方面，因為屬靈帶領傳承是未來訓練領袖/工人最重要的一種方式。它非常具有彈性，可用於各種機構、教會、或一些個人群體的領袖訓練、個人和事奉的成長之中。

屬靈帶領傳承是一種建立於關係中的經驗，在這此關係中，有一個屬靈導師，藉著分享神所賜的各種資源，使一個門生被賦予能力。本課程將深入的介紹此一訓練模式。

1. 課本

1.1 延伸制：

作者	書名	出版社	年份
保羅史丹利、羅伯克林頓 柴雅珍譯 Stanley, Paul D. and J. Robert Clinton	《生命影響生命》 Connecting	台灣：倍加出版社 Colorado Springs, CO: NavPress	2006 1992. 252p
羅伯·克林頓 王瑜玲譯	《巴拿巴》	洛杉磯，2003	(老師提供) 80 pages

1.2 碩士科：

保羅史丹利、羅伯克林頓 柴雅珍譯 Stanley, Paul D. and J. Robert Clinton	《生命影響生命》 Connecting	台灣：倍加出版社 Colorado Springs, CO: NavPress	2006 1992. 252p
奇夫·安德遜、蘭迪·里斯 李興邦譯 Anderson, Keith R. and Randy D. Reese.	《師徒關係-屬靈路上拖與帶》 Spiritual Mentoring	香港：基道出版社 Downers Grove, IL: InterVarsity Press	2004 1999. 180 pages
羅伯·克林頓 王瑜玲譯	《巴拿巴》	洛杉磯，2003	(老師提供) 80 pages

2. 參考書：中英皆可，連課本外合計-延伸制學員約 500 頁，碩士科學員 1,000 頁，須下載院網進度表填報。

Clinton, J. Robert and Richard W. Clinton. *The Mentor Handbook*. Altadena, CA: Barnabas Publishers, 1991.

Engstrom, Ted with Norman B. Rohrer. *The Fine Art of Mentoring*. Brentwood, TN: Woglemuth and Hyatt Publishers, 1989.

侯活·肯勒斯、威廉·肯勒斯。《亦師亦友-雕琢生命的師徒關係》。林莉如譯。香港：學生福音團契出版社，2000。
Hendricks, Howard G. and William D. Hendricks. *As Iron Sharpens Iron*. Chicago: Moody Press, 1995.

Pue, Carson. *Mentoring Leaders*. Grand Rapids, MI: BakerBooks, 2005.

Stoddard, David A.. *The Heart of Mentoring*. Colorado Springs, CO: NavPress, 2003.

Wright, Walter C.. *Mentoring: the Promise of Relational Leadership*. Milton Keynes, UK: Paternoster Press, 2004.

Ogden, Greg. *Transforming Discipleship*. Downers Grove, IL: InterVarsity Press, 2003.

Lamb, Richard. *The Pursuit of God in the Company of Friends*. Downers Grove, IL: InterVarsity Press, 2003.

高爾文。《佈道大計》。香港：迎新出版社，1976。

Smither, Edward L.. *Augustine as Mentor*. Nashville, TN: B&H Publishing, 2008.

艾里羅。《從信徒到門徒》。周天麒譯。台北：中國主日學協會，1981。

3. 在線教室規則 II (Webex 或 Zoom)

- 3.1 上課前，學院同工或老師會將在線教室的邀請鏈接寄送同學的電郵信箱中，以便同學連接線上教室。
- 3.2 學院同工將通過聊天室及視像顯示，處理相關行政問題，如點名、考勤、請假、記錄上課情況或有報告事項...等。
- 3.3 同學收到教室的鏈接後，應小心保存，祇在上課時自己使用，切勿轉交他人，以便學院同工進行考勤及點算人數。
- 3.4 課程開始前約 20 分鐘，教室可能設有 Waiting 或 Reception Room 的功能，請大家稍等，即可進入教室。
- 3.5 學院的同工將會負責處理相關行政問題，如點名、考勤、記錄上課情況或有報告事項...等。
- 3.6 課程進行中，請將麥克風(Mic)按靜音 (Mute)，發問或討論時，可以文字輸入聊天室(Chat Room)參與討論。
- 3.7 課程進行中，請保持攝像鏡頭(Webcam)開啟。老師必須看見每位同學，便於互動，也彼此尊重。老師及院方均可在課堂中以即時收集方式 (Pooling) 發問，以幫助同學提高學習情緒。同時老師亦於合適的時段，提供小息時間，若遇個別同學因私人原因必需中途短暫缺席，可以按需要自便。
- 3.8 繳交作業：作業無論以電郵文書檔(Word file via email)或書面方式(Hard copy)均寄交學院辦事處同工集中登記後，交老師批改，最後由學院授以學分。
- 3.9 課程的行政管理，如：
 - 3.9.1 報名、交費與交作業...請與辦事處同工查詢。
 - 3.9.2 若遇進入教室故障，請通過手機的 WhatsApp 中，延伸制- **CESCAN TEE** 組或碩士科- **CESCAN Master** 組連絡。
 - 3.9.3 請假單及閱讀進度表等，可在學院網站 www.cescan.org 中學生用表欄，下載使用。
 - 3.9.4 如屬請假，填妥表格後請電郵老師、學院同工並副本寄送學務部 - cescan.studentaffair@gmail.com 存檔。
 - 3.9.5 其它守則，皆按華神的課堂規則進行。(如有疑問，歡迎直接提出查詢。)
- 3.10 本申請表為“基督徒”申請加入我院的“裝備與訓練”用，本院保留對申請人取錄與否的權利。

4. 報名須知

延伸制(TEE 2 學分): <input type="checkbox"/> 神學高級證書-中期 24 學分 <input type="checkbox"/> 畢業 48 學分	文憑科/碩士科-3 學分:及教牧旁聽:M3, 30hrs
學費:A. 每科 300 元(22hrs) B. 夫妻兩人同時上課各收 290 元 C. 講義 15 元; 9 月 6 日之後報名 330 元 D. 新生報名費 15 元	每科 690 元(30hrs)碩士科同學需於 8 月 20 日前報名 E. 全職教牧旁聽(不予學分:400 元) F. 註冊校友旁聽 350 元 G. 講義費 15 元;
報名: 請於指定日期前報名及完成付費, 免致同工作業延誤, 否則視為臨時報名, 每類別需加收 30 元	

申請 夏修課用表

舊生; 更改 地址 / Email; 報名日期: _____ 科目:屬靈傳承的理念與實踐 新生報名費 \$15

學費類別: A, B〔配偶姓名〕_____ C. M3, 如屬Pre-D3/M3 先修生首次報讀, 請向同工加索申請表格。

中文姓名: _____ 英文姓名 _____ 稱謂 _____

通訊地址: _____

電話 (C): _____ (H): _____ (O): _____

Email Address: (登入上課鏈接用) _____ Member Church 所屬教會: _____

事奉崗位: _____ Name of Pastor 推薦牧者: _____ 牧者簡簽: _____

Please tick: I agree / I disagree to receive e-mail sent by CESCAN for the relevant content of Classes Notes, Materials, Seminars, Activities, updates and News Letters (中譯: 請選擇: 本人同意 / 本人不同意 接收加拿大華神以電郵方式傳送有關之課程筆記、資料、講座活動及最新消息等, 包括加訊。)

交費方式: 1. 直接郵寄 — 請詳細填妥此報名單, 加上 CESCAN 作收款人的支票到院址: 加拿大華神 CESCAN, 1029 McNicoll Avenue, Scarborough, ON M1W 3W6

2. 信用咭支付 — 將由指定同工分別電約處理。

3. E transfer 將由指定同工核實應付費用後, 即可通過貴方銀行付款: Account Name 戶名: CESCAN, Account address 電郵戶口: cescan.etransfer@gmail.com